

SAVIC

Made in Belgium



Hamster Heaven

Assembly instructions

Montage-instructies - Instructions de montage - Montageanleitung -
Instrucciones de montaje - Istruzioni di montaggio - Návod k
sestavení - Instrukcja montażu - Инструкция по сборке

EN Check list

Before you start assembling your cage, please check if you have all the components. If any part is missing or damaged, do not use your cage.

A	1 cage metal part (WKO0I5074)
B	1 cage base (T010240)
C	1 platform dune (T010372)
D	1 platform branch (T010371)
E	1 ladder (T010376)
F	1 tobogan (T010373)
G	2 protection rings (A5938)
H	12 connection rings (A5938)
I	3 squares (A5940)
J	2 feeding bowls (T010245+951017)
K	2 small animal hideaways (T010375)
L	1 toilet with scoop and litter (A0158)
M	1 exercise wheel with stand (A0186 + A4026)
N	1 drinking bottle with holder (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 elbow parts (A5937)
Q	4 large tunnel parts (A5921)
R	2 small tunnel parts (A5936)
S	3 screws (T010380)
T	2 handles (T010255)

DE Checkliste

Bevor Sie mit dem Zusammenbau Ihres Käfigs beginnen, überprüfen Sie bitte, ob Sie alle Teile haben. Wenn ein Teil fehlt oder beschädigt ist, dürfen Sie den Käfig nicht verwenden.

A	1 Metallteil des Käfigs (WKO0I5074)
B	1 Käfigboden (T010240)
C	1 Plattformdüne (T010372)
D	1 Plattformabzweig (T010371)
E	1 Leiter (T010376)
F	1 Tobogan (T010373)
G	2 Schutzringe (A5938)
H	12 Verbindungsringe (A5938)
I	3 Vierecke (A5940)
J	2 Futternäpfe (T010245+951017)
K	2 Nagerhaue (T010375)
L	1 Toilette mit Schaufel und Einstreu (A0158)
M	1 Laufrad mit Ständer (A0186 + A4026)
N	1 Trinkflasche mit Halter (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 Bogenstücke (A5937)
Q	4 große Tunnelstücke (A5921)
R	2 kleine Tunnelstücke (A5936)
S	3 Schrauben (T010380)
T	2 Griffe (T010255)

CZ Obsah balení

Než začnete klec sestavovat, zkontrolujte, zda máte všechny komponenty. Pokud některý díl chybí nebo je poškozený, klec nepoužívejte.

A	1 kovový díl klece (WKO0I5074)
B	1 dno klece (T010240)
C	1 plošina duny (T010372)
D	1 větev plošiny (T010371)
E	1 žebřík (T010376)
F	1 tobogán (T010373)
G	2 ochranné kroužky (A5938)
H	12 spojovacích kroužků (A5938)
I	3 čtverce (A5940)
J	2 krmné misky (T010245+951017)
K	2 domek pro hlodavce (T010375)
L	1 toaleta s lopatkou a podestýlkou (A0158)
M	1 kolečko na cvičení se stojanem (A0186 + A4026)
N	1 láhev na pití s držákem (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 dílů kolena (A5937)
Q	4 velké díly tunelu (A5921)
R	2 malé díly tunelu (A5936)
S	3 šrouby (T010380)
T	2 rukojeti (T010255)

NL Checklist

Voordat u uw kooi in elkaar zet, moet u controleren of u alle onderdelen heeft. Als een onderdeel ontbreekt of beschadigd is, gebruik uw kooi dan niet.

A	1 metalen kooi (WKO0I5074)
B	1 bodem kooi (T010240)
C	1 eiland duin (T010372)
D	1 platform branch (T010371)
E	1 ladder (T010376)
F	1 tobogan (T010373)
G	2 protection rings (A5938)
H	12 connection rings (A5938)
I	3 squares (A5940)
J	2 feeding bowls (T010245+951017)
K	2 small animal hideaways (T010375)
L	1 toilet with scoop and litter (A0158)
M	1 exercise wheel with stand (A0186 + A4026)
N	1 drinking bottle with holder (A0161)
O	1 hamster penthouse (A0184)
P	10 elbow parts (A5937)
Q	4 large tunnel parts (A5921)
R	2 small tunnel parts (A5936)
S	3 screws (T010380)
T	2 handles (T010255)

ES Lista de control

Antes de empezar a montar la jaula, compruebe que dispone de todos los componentes. Si falta alguna pieza o está dañada, no utilice la jaula.

A	1 pieza metálica de la jaula (WKO0I5074)
B	1 fondo de jaula (T010240)
C	1 duna de plataforma (T010372)
D	1 ramal de plataforma (T010371)
E	1 escalera (T010376)
F	1 tobogán (T010373)
G	2 anillos de protección (A5938)
H	12 anillos de conexión (A5938)
I	3 escuadras (A5940)
J	2 comederos (T010245+951017)
K	2 casas para roedores (T010375)
L	1 arenero con pala y arena (A0158)
M	1 rueda con soporte (A0186 + A4026)
N	1 bebedero con soporte (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 piezas de codo (A5937)
Q	4 piezas de túnel grande (A5921)
R	2 piezas de túnel pequeño (A5936)
S	3 tornillos (T010380)
T	2 asas (T010255)

PL Lista kontrolna

Zanim zaczniesz składać klatkę, sprawdź czy masz wszystkie elementy. Jeśli brakuje jakiegokolwiek części lub jest ona uszkodzona, nie używaj klatki.

A	1 część metalowa klatki (WKO0I5074)
B	1 spód klatki (T010240)
C	1 wydma platformy (T010372)
D	1 gałąź platformy (T010371)
E	1 drabina (T010376)
F	1 tobogan (T010373)
G	2 pierścienie zabezpieczające (A5938)
H	12 pierścieni łączących (A5938)
I	3 kwadraty (A5940)
J	2 miski do karmienia (T010245+951017)
K	2 kryjówki dla małych zwierząt (T010375)
L	1 toaleta z szufelką i ściólką (A0158)
M	1 kółko do ćwiczeń ze stojakiem (A0186 + A4026)
N	1 butelka do picia z uchwytem (A0161)
O	1 domek dla chomika (A0184)
P	10 części kolanka (A5937)
Q	4 duże części tunelu (A5921)
R	2 małe części tunelu (A5936)
S	3 śruby (T010380)
T	2 uchwyty (T010255)

FR Liste de contrôle

Avant de commencer à assembler votre cage, vérifiez que vous disposez de tous les éléments nécessaires. Si une pièce est manquante ou endommagée, n'utilisez pas votre cage.

A	1 pièce métallique de la cage (WKO0I5074)
B	1 bac de cage (T010240)
C	1 plateforme dune (T010372)
D	1 plateforme branche (T010371)
E	1 échelle (T010376)
F	1 toboggan (T010373)
G	2 anneaux de protection (A5938)
H	12 anneaux de connexion (A5938)
I	3 carrés (A5940)
J	2 mangeoires (T010245+951017)
K	2 maisonnettes pour rongeurs (T010375)
L	1 toilette avec pelle et litière (A0158)
M	1 roue d'exercice avec support (A0186 + A4026)
N	1 biberon avec support (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 pièces de coude (A5937)
Q	4 grandes pièces de tunnel (A5921)
R	2 pièces de tunnel (A5936)
S	3 vis (T010380)
T	2 poignées (T010255)

IT Lista di controllo

Prima di iniziare ad assemblare la gabbia, verificare che siano presenti tutti i componenti. Se un componente manca o è danneggiato, non utilizzare la gabbia.

A	1 parte metallica della gabbia (WKO0I5074)
B	1 fondo di gabbia (T010240)
C	1 piattaforma a duna (T010372)
D	1 ramo della piattaforma (T010371)
E	1 scala (T010376)
F	1 tobogan (T010373)
G	2 anelli di protezione (A5938)
H	12 anelli di collegamento (A5938)
I	3 quadrati (A5940)
J	2 ciotole per l'alimentazione (T010245+951017)
K	2 casette per roditori (T010375)
L	1 toilette con paletta e lettiera (A0158)
M	1 ruota per esercizi con supporto (A0186 + A4026)
N	1 abbeveratoio con supporto (A0161)
O	1 Hamster Penthouse (A0184)
P	10 parti di gomito (A5937)
Q	4 parti di tunnel grandi (A5921)
R	2 pezzi di tunnel (A5936)
S	3 viti (T010380)
T	2 maniglie (T010255)

RU Контрольный список

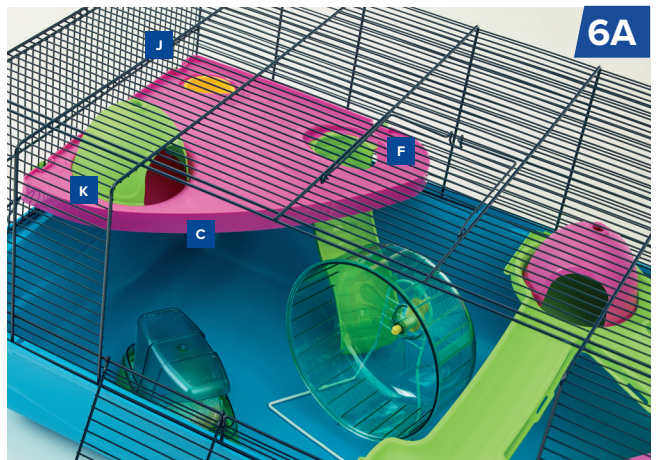
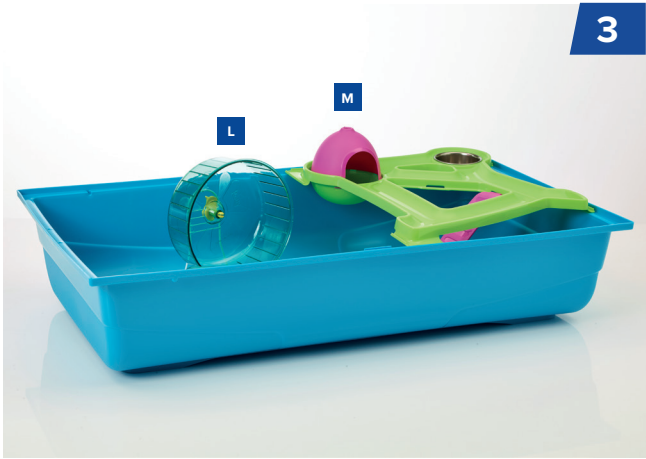
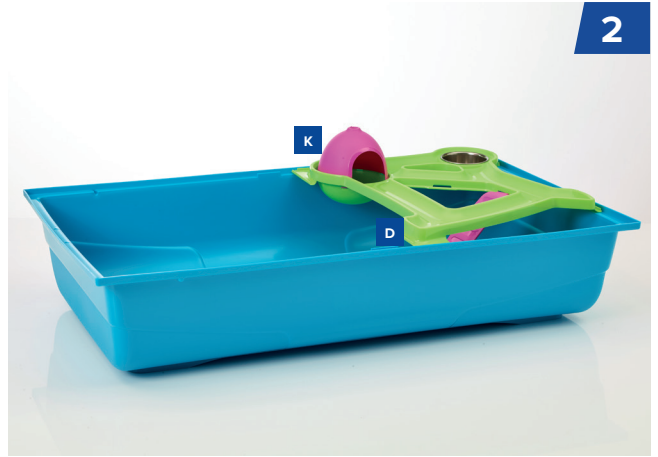
Прежде чем приступить к сборке клетки, проверьте, все ли компоненты у вас есть. Если какая-либо деталь отсутствует или повреждена, не используйте клетку.

A	1 металлическая часть сепаратора (WKO0I5074)
B	1 Дно клетки (T010240)
C	1 платформа-дюна (T010372)
D	1 ветка платформы (T010371)
E	1 лестница (T010376)
F	1 tobogan (T010373)
G	2 защитных кольца (A5938)
H	12 соединительных колец (A5938)
I	3 квадрата (A5940)
J	2 миски для кормления (T010245+951017)
K	2 укрытия для мелких животных (T010375)
L	1 туалет с совочком и подстилкой (A0158)
M	1 колесо для упражнений с подставкой (A0186 + A4026)
N	1 бутылка для питья с держателем (A0161)
O	1 пентхаус для хомяка (A0184)
P	10 локтевых частей (A5937)
Q	4 детали большого туннеля (A5921)
R	2 маленькие детали туннеля (A5936)
S	3 винта (T010380)
T	2 ручки (T010255)



Assembly video





6B



7



8A



8B



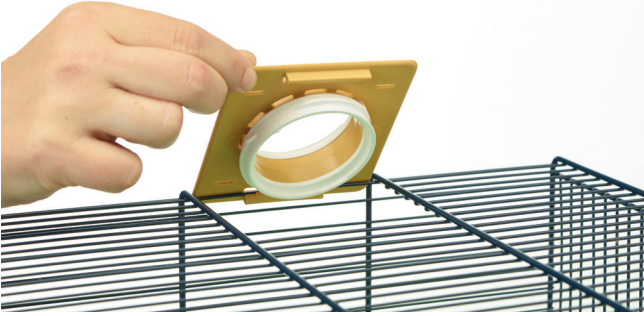
8C



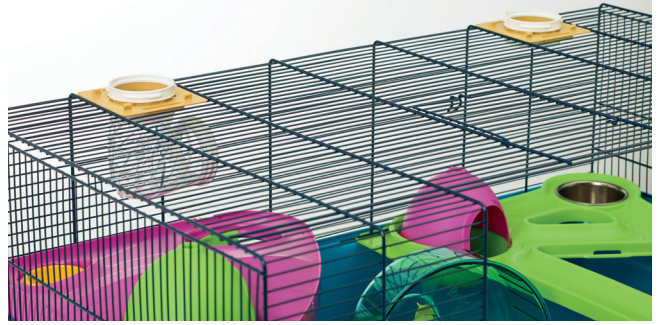
9



10



11



12A

4 x P
3 x H
2 x O

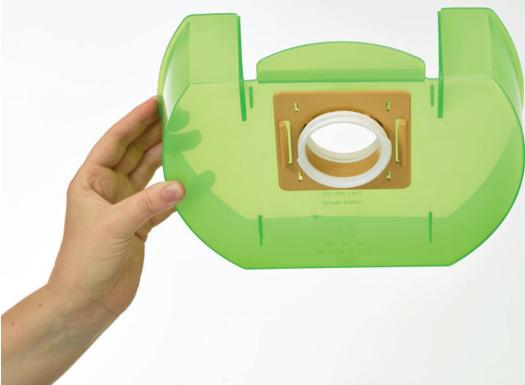


12B

1 x O
2 x H
1 x I
1 x G



12C

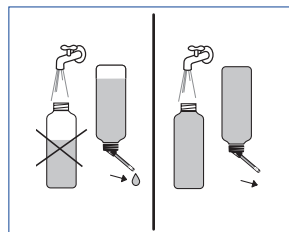


13





To avoid leakage, always fill the bottle 100%.
 Om lekken te vermijden, vul de fles altijd 100%.
 Afin d'éviter des fuites, toujours remplir la bouteille 100%.
 Um Tropfen zu vermeiden, Tränke immer 100% füllen.
 Para evitar gotas, siempre llenar la botella 100%.
 Per evitare perdite, riempire sempre la bottiglia al 100%.
 Abyście zabránili úniku, naplňte láhev vždy na 100 %.
 Aby uniknąć wycieków, należy zawsze napełniać butelkę w 100%.
 Во избежание утечки всегда заполняйте бутылку на 100 %.



Rince spout with hot water before first use.
 Voor eerste gebruik, buisje reinigen met warm water.
 Avant premier usage, rincer la pipette à l'eau chaude.
 Vor erster Verwendung, Röhrchen spülen mit heissem Wasser.
 Antes de usarlo, limpiar el tubito con agua caliente.
 Prima del primo utilizzo, sciacquare il beccuccio con acqua calda.
 Před prvním použitím vypláchněte hubici horkou vodou.
 Przed pierwszym użyciem przepłukać wylewkę gorącą wodą.
 Перед первым использованием промыть носик горячей водой.

